

# La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año VII.-Número 2.556

Número suelto 5 cts.

SUSCRIPCIÓN En la isla al mes pías. 1'50  
Resto de España 1'75  
Extranjero 2'50

Mahón martes 3 de Septiembre de 1912

Redacción y Administración  
Pi y Margall, 25.-Teléfono, 123

## LIMPIEZA PÚBLICA

### Máquinas de barrer

Sin temor de exagerar puede afirmarse que las calles de Mahón no se habían barrido nunca porque el Ayuntamiento no podía costear los jornales que importaría un nutrido cuerpo de barrenderos que provistos de sendas escobas y trabajando el número de horas diarias que preciso fuera ejecutara como se debe aquella operación.

Recoger las basuras diseminadas sobre el pavimento y rascar más o menos ligeramente éste durante un momento para repetir mañana la misma operación, no es barrer, es sencillamente hacerse una ilusión como la que se forjan las personas poco aseadas que por humedecerse la cara imaginan haberse lavado.

Para un buen barrido público necesitase primero mojar o regar el piso, en segundo lugar la acción enérgica de la escoba manual o mecánica y en tercero a recogida de las basuras acumuladas, con más el mantenimiento posterior de la limpieza así conseguida.

Esto es barrer, lo otro aparentarlo. Por no procederse en esta forma, por no barrer las calles, nos hemos visto constantemente metidos entre basuras y la prensa ha clamado en vano al pedir que fueran mejor atendidos los servicios de limpieza pública.

Aparte la incuria del personal que últimamente la desempeñaba, estuvo desatendida porque como hemos dicho no podían sufragarse los cuantiosos jornales de muchos barrenderos y se carecía de medios mecánicos para acometer tan higiénica como imprescindible empresa a la que va aneja la salud del pueblo.

Precisaba un esfuerzo y éste se ha hecho en buena hora al adquirir las dos barrederas mecánicas con que cuenta el tren de limpieza.

De las más ingeniosas máquinas de la casa Hellmers de Hamburgo es la barredera mecánica en cuestión, una verdadera preciosidad, científica e industrialmente hablando. Por lo bien estudiado del asunto a que esta máquina se contrae, por lo ingenioso y sencillo de sus combinaciones, la facilidad de su manejo y su perfecto funcionamiento, el carruaje barredera Hellmers es admirado por cuantos lo conocen.

Es de cuatro ruedas y el esfuerzo de las caballerías que lo arrastran sirve también de motor a un cilindro barredera, rulo escoba, que lleva en su parte posterior, en dirección oblicua con respecto a la línea media longitudinal del vehículo.

Con el eje de las ruedas traseras forma cuerpo una rueda dentada que a su vez engrana con otra montada sobre un segundo eje que forma ángulo agudo con el ya citado.

Por medio de un piñón y una cadena se trasmite movimiento de rotación al cilindro o rulo escoba, erizado de junquillos especiales que al girar aquí barren el suelo.

Sobre las ruedas va un bastidor de hierro, el carruaje lleva muelles de acero que garantizan la suavidad de los movimientos, cuba de riego sujeta con flejes de hierro sobre el eje posterior y asiento pescante para el conductor, freno, lanza, etc. El juego de ruedas delantero es de giro completo.

Al alcance del conductor va una palanca que forma parte de un bien

entendido juego de ellas que permite fijar a diferentes alturas el cilindro escoba y detener su movimiento giratorio que es innecesario cuando aqué no toca el suelo.

Para el riego hay en la parte anterior-inferior una caja distribuidora que recibe el agua de la cuba y que el conductor puede utilizar por medio de un volante manivela, una transmisión de movimiento y un juego de válvulas.

El basidor es de vigueta de hierro en forma de U y su altura sobre el suelo es 1'05 metros. Las ruedas de freno tienen un diámetro de 1'20 metros las posteriores y de 0'84 metros las delanteras. El largo de los ejes de hierro es respectivamente de 2'20 metros y 1'30 metros. La cuba de riego, situada al baño, tiene cubida para 280 litros, su longitud es de un metro, su diámetro aproximadamente 0'62 metros y la altura desde el suelo hasta la parte superior del recipiente: 3'00 metros. Longitud total del carruaje sin lanza: 3'30 metros. Largo del rulo-escoba: 2'18. Diámetro total del mismo: 0'56 metros.

Los motores y soportes son de bronce y fácilmente cambiables. Los cubos de las ruedas están provistos de enchufes de bronce calibrados al torno y también cambiables. De este modo se evitan gastos de reparación y pérdidas de tiempo.

Para supir palabras encomiásticas que pudieran parecer apasionadas van a continuación algunos datos deducidos de cálculos que por su extensión y la falta de lugar y tiempo no reproducimos. Al que bien los coteje y examine, estos resultados le dirán más que cuanto pudiéramos explicar.

Empleando un solo caballo (la máquina tiene lanza y limonera) y sobre empedrados que no sean muy malos el carruaje barre 6.400 metros cuadrados por hora y en ocho 51.200. Con los 280 litros de agua se pueden regar 4.500 metros cuadrados. Para regar pues los 51.200 hay que llenar la cuba doce veces en lo que se pierde una hora de tiempo y 6.400 metros cuadrados en superficie barrida. Resulta de aquí que en ocho horas la máquina riega y barre en realidad 44.800 metros cuadrados, muy cerca de 45.000.

Condiciones económicas: Un rulo-escoba vale 31 pesetas y dura 120 horas. Barre por lo tanto 768.000 metros cuadrados. Un sencillo cálculo demuestra que a mil metros cuadrados corresponden 0'041 pesetas de importe del cilindro barredera.

Según los ingenieros de la casa Hellmers los gastos del trabajo de la máquina para un destajo de ocho horas y 45.000 metros cuadrados de superficie barrida son:

|   |      |
|---|------|
| Deterioro y entretenimiento . . .   | 0'50 |
| Consumo de escobas . . .  | 1'89 |
| Un caballo y un cochero, por jornal . . .                                     | 8'00 |
| Para amontonar el surco de basura empleando tres hombres a 2'25 pesetas . . . | 6'75 |
| Deterioro de escobas de mano . . .  | 0'30 |

Total gasos . . . 17'44  
Corresponden por cada mil metros cuadrados cerca de pesetas 0'39.

En virtud de la contrata estos gastos correrán a cargo del arrendatario.

Para que se vea la deferencia entre ejecutar el servicio por contrata o por administración y con cargo al erario municipal, vayan para terminar algunas consideraciones.

Barriendo a mano, un buen obrero puede a lo más trabajar 400 metros cuadrados de superficie en una hora.

En ocho y a todo trabajar barrerá pues 3.200 metros cuadrados. Como suponemos que el barrendero manual no riega, para comparar su trabajo con el de la máquina hay que suponer a ésta sin la cuba y nos resultará que para barrer en ocho horas los 51.200 metros cuadrados que limpia el carruaje se necesitan diez y seis jornaleros.

Para tener la población constantemente limpia tendrían que trabajar las ocho horas y sus jornales a dos pesetas, por ejemplo, costarían al fondo comunal 32 diarias a más de lo que importaría el material, ganado, útiles, espuelas, etc., etc.

Medite el pueblo, repase estos estudios, ocúpese razonadamente de tales asuntos y deduzca enseñanzas de las cifras apuntadas ya que contienen muchas.

MODESTO SINCERO.

## PREPARACION

para Carreras militares y especiales por el Capitán de Ingenieros

Don Victor San Martín

Isabel II, 32

## COLONIAS ESCOLARES

La Diputación provincial de las Baleares al contestar a la protesta que le hizo el Ayuntamiento contra la aplicación dada a las dos mil pesetas que el Gobierno concedió a las Colonias escolares de la provincia, lo hace en los siguientes términos:

«Al organizar Comisión provincial por unanimidad y con estricta justicia colonias escolares en Mallorca como en años anteriores se limitó a cumplir Real orden que concede dos mil pesetas para instalar dichas colonias en Sóller y ante imposibilidad de poder por falta de local residir allí la de niñas la organizó en dos etapas una en Porto Pi y otra en Feñanix. Con estos antecedentes comprenderá V. S. la sin razón del imprevisto acuerdo ese Ayuntamiento siendo sensible que antes de adoptarlo no procurara enterarse convenientemente.»

El señor Ministro de Instrucción pública resuelve la reclamación del Ayuntamiento en la forma que resulta del siguiente telegrama que ha dirigido al señor Alcalde de esta ciudad:

«En vista de su telegrama y deseando complacerle en su justa reclamación he acordado conceder mil pesetas de subvención para esas colonias escolares lamentando que lo avanzado de la época y lo reducido de la cantidad que queda ya disponible no me permitan otorgar mayor cifra.»

Al que ha contestado el señor Alcalde diciendo al señor Ministro:

«Quedamos altamente agradecidos a V. E. por haber concedido mil pesetas a estas Colonias Escolares.»

«Por telegrama del señor Ministro fué avisado del Diputado a Cortes señor Lansó que dice al señor Alcalde:

«El telegrama del señor Ministro de Instrucción pública ha concedido mil pesetas subvención Colonias escolares. Felicitos saludándole afectuosamente.»

## SERVICIOS MUNICIPALES

### Empedrados

Al objeto de dar a conocer al pueblo de una manera clara y precisa los servicios municipales realizados a costa de sus intereses procuramos indagar y obtener datos concretos.

A este fin y para poder informar cuanto se refiere a empedrados nos avistamos con el celoso y activo concejal don Manuel Beltrán, digno inspector de las vías públicas.

A su amabilidad debemos esta información categórica, clara y concreta, como verá el lector.

Durante el año anterior y en lo que va del corriente, el Ayuntamiento ha mejorado los pisos de las siguientes calles.

En afirmados: Calle San Pablo, San Juan, San Luis Gonzaga, San Lorenzo, Infanta, Calle de Gracia, Cos de Gracia, San José, Doctor Orfila, Bastión, Luna, Cifuentes, Prieto y Caules y otras.

En empedrados: Calle Reina, Pi y Margall, San Elías, Carmen, Santa Catalina, entrada Cuesta Independencia, Plaza Príncipe, Anunciay, Infanta, Comercio, San Fernando, Plaza Carmen, Arravaleta, Nueva, Rosario, San Roque, entrada Prieto y Caules por San Roque, Rector, entrada Doctor Orfila por Hannover, entrada Cifuentes por Doctor Orfila, entrada Prieto y Caules por carretera Nueva, Sol, Plaza San Francisco, San Jaime, San Jerónimo y varias otras que por ser las mejoras de menor importancia no creemos prudente molestar al lector con su descripción. Muchísimas son aún las calles que necesitan reparar por su pésimo estado, lo que no desconoce el concejal inspector de este servicio, quien nos dice que si las circunstancias lo permiten piensa proponer al Muy Ilustre Ayuntamiento acuerde, para el próximo año, el arreglo de las siguientes vías:

Empedrado de la calle de los Frailes, reparación de la Plaza de Santa María, reparación del segundo trozo de la calle del Rosario, reparación de la calle de San Alberto, reparación de la calle de Hannover, nuevo empedrado del segundo trozo de la calle de Santa Catalina, reparación de la calle de Santa Ana, reparación de la calle de la Concepción, reparación de la calle de Santa Cecilia, reparación de la calle de Santa Eulalia, reparación de la calle de San Juan, reparación de la cuesta Vieja y de la Abundancia que conducen al muelle, y algunas otras.

También tiene en cartera el señor Beltrán otros proyectos para el mejoramiento de este importante servicio, siendo el que con más amor acaricia, el de convertir paulatinamente las calles carreteras en calles empedradas, evitando de este modo las molestias que el polvo ocasiona al vecindario aparte de lo anti-higiénico que resulta.

## DE FORNELLS

Sr. Director de LA VOZ DE MENORCA:

Fornells 29 Agosto de 1912.

Señor de mi consideración: Le ruego de cabida al siguiente remitido por lo que le anticipa las gracias su afectísimo atento y s. s.

q. b. s. m.  
JOSÉ PASCUAL.

Muy señor mio: Me dirijo a usted para que se digne insertar en las columnas de su periódico el remitido siguiente:

En recompensa de la comunicación de Fornells que enviaron a El Bien Público el día 20 del pasado debo dar infinitas gracias al autor sea el que fuere. Presa de un engaño cree en todo sin encomendarse antes a Dios.

Sébase que el concejal de Fornells no tiene olvidado el fúnebre recinto, sino que guarda y siente en su interior amor y fraternidad por los restos de sus queridos hermanos.

Tapiocas de varias marcas. Pueden ser de todas clases. Pan y pastas de gluten para diabéticos. Chocolate Suchard. Cacao. Malte Vigor. Caido cereales Vigor. Malte Kneipp.

## Cafés tostados

José Godina Gortada  
Plaza Príncipe, 10

## OBRAS NUEVAS de los

### Hermanos Quintero

Puebla de las mujeres

Comedia en dos actos. . . 3'000 pías.

### Malvaloca

Drama en tres actos. . . 3'50

Drama, comedia y sainete. . . 1'00

Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

## OBRAS de

### GUSTAVO A. BECQUER

Tres tomos: 10'50 pesetas

Véndese en la Tipografía Mahonesa, Pi y Margall, 25

## OBRA NUEVA

FELIPE TRIGO

### El Médico Rural

3'50 pesetas.

Acaba de recibirse en la «Tipografía Mahonesa Pi y Margall, 25.

## PUBLICACIONES

### DE

### Don Juan Benejam

De venta en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

### LA ENSEÑANZA RACIONAL.

Conjunto de diversas materias expuestas en forma práctica y sensible. Libro encuadernado en media pasta. 5 pesetas.

### LA ESCUELA PRACTICA.

Lecturas y ejercicios de todas las materias de enseñanza que suministra a los maestros asunto abundantísimo para todos los grados de la misma. Forma 3 volúmenes encuadernados en papel, 15 pesetas.

### EL BUEN AMIGO.

Biblioteca ilustrada para los niños; páginas de variada y amena lectura. Forma 5 volúmenes encuadernados en papel, 10 pesetas.

### VULGARIZACIONES CIENTIFICAS.

Teorías al alcance de todos, que comprenden los libros siguientes: la Naturaleza y sus fenómenos; la Tierra en el Universo; la Vida de los seres y la Humanidad sobre la Tierra. En tela, 6 pesetas.

### ESPAÑA.

Lecturas razonadas sobre su historia, que estudia de una manera especial el carácter de los tiempos y de los hechos. 1'50 pesetas.

### EL LENGUAJE EN ACCION.

Diccionario de frases, modismos, sinónimos, etc., con un apéndice que comprende muchas curiosidades gramaticales. 3 pesetas.

### LA ALEGRÍA DE LA ESCUELA.

Pedagogía viva, relatos fieles, altas aspiraciones con lo que se trata de elevar al maestro y la Escuela a la altura que les corresponde. Libro de excepcionales miras. Encuadernado en tela, 4 pesetas.

### LAS PEQUEÑAS HISTORIAS.

Lecturas insinuantes para la formación del carácter en los niños. 75 céntimos.

### VIDA HERMOSA.

Opusculo para enseñar a los niños a bien vivir. 25 céntimos.

### VIDA HUMANA.

Bajo el punto de esta orgánico y social, en forma de catecismo, 60 céntimos.

### EL PROBLEMA EDUCATIVO.

Hacia el mejoramiento de la Escuela y el bienestar del maestro. 1 peseta.

### LA TIERRA.

Escenas de la vida rural, constituida la familia en el campo. 85 céntimos.

### GRAMATICA EDUCATIVA.

Curso de educación por medio de lecturas y ejercicios gramaticales. 1'50 pesetas.

### POESÍAS RAZONADAS.

Conjunto de composiciones poéticas sentidas en prosa. 75 céntimos.

### LEYES Y FENÓMENOS.

A propósito para dar a conocer las leyes de la materia a los niños. 75 céntimos.

### EL BUEN CAMINO.

Lecturas conversacionales para promover alteza de miras en el carácter, en el corazón y en las maneras de los niños. 75 céntimos.

### LECTURAS EDUCATIVAS.

En las que juegan la exposición, la narración y el diálogo. 65 céntimos.

### HARMONIAS CIENTIFICAS.

Lecturas en verso de todas las medidas sobre asuntos del mundo físico explicadas por un niño a su madre. 75 céntimos.

# Pidan LA CERVEZA La Cruz del Campo de SEVILLA

Representante en la Isla de Menorca, don Antonio Borrás P., calle Fuentes, número 7.

## Salidas de los Vapores Transatlánticos

### PARA Brasil, Montevideo y Buenos Aires

| VAPORES             | MES DE SEPTIEMBRE | ESCALAS                                     |
|---------------------|-------------------|---|
| 3 León XIII         | directo.          | Málaga, Cádiz, Tenerife, Montevideo y B. A. |
| 5 Princesa Mafalda  | directo.          | directo.                                    |
| 8 Umbila            | directo.          | directo.                                    |
| 10 Infancia I abel  | directo.          | directo.                                    |
| 12 Regina Elena     | directo.          | directo.                                    |
| 18 Tomaso di Savoia | directo.          | Río, Santos, Montevideo y B. A.             |
| 18 Luisiana         | directo.          | Málaga, Cádiz, Tenerife, Montevideo y B. A. |
| 20 Cádiz            | directo.          | directo.                                    |
| 21 Va divia         | directo.          | Dakar, Montevideo y B. A.                   |
| 26 Argentina        | directo.          | directo.                                    |
| 27 P. Humberto      | directo.          | directo.                                    |
| MES DE OCTUBRE      |                   |   |
| 3 P. Sistrútegui    | directo.          | Málaga, Cádiz, Tenerife, Montevideo y B. A. |
| 4 Indiana           | directo.          | Río, Santos, Montevideo y B. A.             |
| 10 Re Victorio      | directo.          | directo.                                    |
| 12 P. de Uíne       | directo.          | directo.                                    |
| 12 Barcelona        | directo.          | Málaga, Cádiz, Tenerife, Montevideo y B. A. |
| 13 Savoia           | directo.          | Dakar, Montevideo y B. A.                   |
| 22 Saíta            | directo.          | directo.                                    |
| 24 P. Mafalda       | directo.          | directo.                                    |
| 27 Italia           | directo.          | Río, Santos, Montevideo y B. A.             |
| 30 Córdoba          | directo.          | directo.                                    |
| 31 Regina Elena     | directo.          | directo.                                    |

#### Salvo variación sin previo aviso

Para más informes dirigirse a su representante en Mahón, P. Robert Gramé, Prieto y Caules, 144.

## DEL MAR

Anoche zarpó para Palma el vapor «Mahón» al mando de su capitán don Tiro Ginart.

Embarcó pasaje, correspondencia y la carga siguiente:  
23 sacos cebada  
2 » trigo.  
31 cajas fruta verde.  
5 » quincalla y otros efectos.

Mañana debe llegar a este puerto el vapor «Asia de Menorca» procedente de la ciudad condal.

A causa del temporal reinante ha suspendido su salida el vapor que esta mañana a las nueve debía marchar a Alcudia y Barcelona.

Según una comunicación recibida por el señor Gobernador civil de la provincia visitará Palma en el mes de Septiembre la escuadra inglesa del Mediterráneo.

Esta llegará el día 6 procedente de Malta, proponiéndose permanecer hasta el día 13 del mismo mes en Palma.

Tolón.—Se ha ido a pique el torpedero número 174 a consecuencia de haber dejado abierto el conducto del tubo lanzador de torpedos.

Se practican trabajos para ponerlo a flote si bien se conceptúa difícil a consecuencia de tener la proa profundamente hundida en la arena a una profundidad de diez metros.

Río Janeiro.—La huelga de cargadores que viene sosteniéndose en el puerto de Santos, continúa sin desórdenes. Hay en la actualidad cincuenta buques sin descargar lo que irroga enormes perjuicios.

## Crónica local

Según telegrama del Almirante de la Escuadra Inglesa del Mediterráneo que ha recibido el señor V. de-Cónsul de S. M. Británica en esta plaza, el viernes próximo llegarán a este puerto el crucero «Barham» y siete destroyers, pertenecientes a dicha escuadra.

El servicio de limpieza pública que hace dos días se inauguró no está todavía regularizado o en régimen puesto que no hay tiempo para ello.

Sin embargo es ya muy sensible la diferencia entre el aspecto actual y el anterior de estas calles.

Una vez efectuadas las faenas de barrido, riego y demás el pavimento de la ciudad aparece y continúa luego perfectamente limpio al paso que antes se veía siempre cubierto de basuras.

Hemos observado que alrededor del brocal del pozo de la plaza Vieja hay casi siempre cuatro o cinco turbanes en espera para sacar agua.

Este sencillo dato demuestra muchas cosas, como son la escasez de aquel líquido, lo útil de la apertura del pozo, la conveniencia de resolver el problema de abastecimiento de aguas y lo que beneficium en sus intereses los que antes tenían que comprar la que ahora sacan.

Este beneficio por un sencillo cálculo puede valorarse y compararlo luego con lo que cada cual pagó por cualquier concepto al erario común. De seguro que la ganancia es grande y sin embargo tal vez algún favorecido pone el grito en las nubes.

En el Teatro Principal se estrenará esta noche la película de gran longitud (kilómetro y medio) titulada «Por culpa de otro».

Aparte insertamos el correspondiente anuncio.

Ha sido anulada lo real orden de 17 del actual por la cual nombrábase segundo comandante de Marina de Mahón al teniente de navío señor Martínez.

Según los datos hasta ahora reunidos, se aproxima a 80,000 duros la cantidad recaudada en favor de las familias de las víctimas de la catástrofe del Cantábrico y se cree que llegará a 200,000.

Según noticias fidedignas, el estado Mayor Central lleva muy adelantados los trabajos para la redacción del reglamento de la nueva clase de sergentos.

## L. PONS MARQUÉS

Médico Oculista

Consulta: De 12 a 1 y media y de 3 a 4.  
Calle de San Fernando, n.º 3.

Por no haberse reunido el número de concejales que previene la ley para las sesiones de primera convocatoria no pudo celebrarse la que se había anunciado para ayer noche.

Tendrá lugar mañana.

Terminado el empedrado de la calle Nueva en el extremo contiguo a la plaza de la Constitución, se han paralizado las obras de arreglo de aquel río, con sorpresa de cuantos se ocupan de estos asuntos y en especial de aquellos vecinos.

Recordará el lector que en atenta carta abierta que en su día insertamos autorizada con firmas conocidas y acreditadas se expresaba el deseo de ver terminados los trabajos.

Sin hacernos eco de cuanto hemos oído sobre los motivos de índole particular al parecer, por los cuales el contratista ha suspendido las obras llamamos la atención del Ayuntamiento y en especial del digno concejal inspector de las vías públicas.

Durante la pasada noche se ha levantado fuerte viento de los cuadrantes septentrionales. A horas avanzadas y aun esta mañana sopaba con gran intensidad hasta el punto de levantar gran polvareda, agitar el arbolado y las hojas de puertas y ventanas.

La temperatura es bastante fresca, a la hora de escribir este suelto el firmamento está velado por la niebla y el aspecto del tiempo es el propio del otoño.

Por la guardia municipal fué ayer aprehendido un joven que excitado al parecer por los vapores alcohólicos promovía escándalo en la calle Nueva.

Fué conducido al cuarto de detenidos.

## COGNAC TERRY

Puerto Santa María

Exquisitos vinos de Jerez. Representante en la Isla de Menorca, JOSÉ RIPOLL.

VILLA-CARLOS.

En los Círculos clericales se comenta el hecho de haber sido examinados y aprobados en el Seminario de Vich un centenar de seminaristas a quienes en breve se concederán los correspondientes órdenes.

Esto nada tiene de particular, pues sabido es que el obispo de Vich surte de curas a toda la provincia; lo que se comenta es que para que recibían órdenes ese centenar de seminaristas ha habido tal necesidad de hacer la vista gorda en los exámenes, que resultará cada cura cerril que en la población donde vayan a parar estarán aviados.

Pero, según dicen en las altas esferas de la clerecía, no hay más remedio que hacerlo así, pues de lo contrario no sería posible cubrir las plazas del clero parroquial, dada la poca afición de los jóvenes a seguir la carrera eclesiástica.

Por Real orden del ministerio de la Gobernación, teniendo en cuenta las exigencias de salud pública y necesidades del comercio y navegación

se ha dispuesto la creación de una Inspección local sanitaria en el puerto de Sóller.

Tan numerosas son las instancias que a diario se reciben en el ministerio de Instrucción pública pidiendo reconocimiento o declaración de derechos para concursar plazas de profesores de las Escuelas Industriales y de las de Artes y Oficios, suscritas en su mayor parte por individuos que carecen en absoluto de algunas de las condiciones que exigen las disposiciones vigentes para tomar parte en tales concursos, que el señor A. ba se ha visto obligado a dictar una real orden, disponiendo que no se dé curso por los directores de estos centros de enseñanza, ni por el Negociado correspondiente del ministerio, a las instancias en que se pida reconocimiento o declaración de derechos para poder concursar plazas de profesores de dichas escuelas.

Los que se crean con derecho a acudir a estos concursos podrán hacerlo cuando se anuncien, y entonces deberá verse sobre la aplicación legal de cada uno para tomar parte en ellos.

De «La Región» del viernes:

Al recibir mañana el señor Gobernador al Acy. m.ª de los periodistas, les manifestó que cumpliendo los deseos del señor Presidente del Consejo de Ministros, se propone emprender activa campaña para que cesen de una vez las infracciones a la ley del descanso dominical, para lo cual publicará en el «Boletín Oficial» una circular en la que se sintetizarán los deseos del jefe del Gobierno.

Los Tenientes de Alcalde y Alcaldes de cada pueblo, tendrán que remitir a este Gobierno civil, un informe detallando la forma como se cumple el descanso dominical, en sus respectivas localidades.

El señor Gobernador civil de la provincia ha publicado una circular dirigida a los Alcaldes de Binisalem, Estalenchs, Santa María, Sóller y Villacarlos, para que en el plazo de treinta días le remitan debidamente cumplimentado el cuestionario de higiene que les fué remitido.

Al mismo tiempo les suplica enviar a la Inspección General de Sanidad exterior los datos semestrales de mortalidad por enfermedades infecciosas.

En unos exámenes Catedrático, ¿Sabe usted cual es el remedio más indicado para combatir el reuma, gota, ciática, arañas, mal de piedra, cólicos nefríticos, neuralgias y demás manifestaciones artísticas? Alumno. La «Piperazina Doctor Grau».

## MATADERO

Reses sacrificadas el día 31 Agosto 1912

1 buey, 335 kilos, Seiciró, (Mercadal)  
1 buey, 287'500, Binisegarre, (Alayor)

1 vaca, 182'500, Noria des Cunietis, (Mercadal)

1 ternero, 118, San Juan de Serra, (Mercadal)

1 ternera, 83'500, Antonio Tudurí, (Llumesanas)

1 ternera, 112'500, José Fuguet, (Llumesanas)

2 carneros, 17, Llibertó,

2 carneros, 24'500, Binibeca Vey,

2 carneros, 29'600, Del Guerruvet,

1 carnero, 13, Curnia de Dalt,

4 cabras, 28, S Escallé,

1 cabra, 20, Rafal Roig, (Mercadal)

4 cabras, 53'500, Sebastián de Son Rubí, (Mercadal)

Día 1.º Septiembre

1 buey, 227'500 kilos, Lorenzo de Se Torre, (San Luis)

1 vaca, 191'500, Cudia Cremade den Claudis,

1 vaca, 175, Antonio Tudurí, (Llumesanas)

1 ternero, 124, Des Bek Vey, (San Cristóbal)

3 carneros, 23, Barranck de Orfila, (San Luis)

1 carnero, 21'600, Rafal Roig, (Mercadal)

4 cabras, 42'500, Juan de Santa Creueta, (Mercadal)

No hacerlo así no tan sólo sería faltar a lo sagrado de aquel recinto, sino, ridiculizar también para el mismo concejal que allí tiene una caseta mortuoria, propiedad de su padre.

Exento de toda responsabilidad, dicho concejal dió cuenta de su proceder en la sesión anterior (día 18) al señor Presidente del Ayuntamiento, el cual le concedió autorización para remendar y pintar cuantas puertas pertenecían al municipio en aquel cementerio; no habiéndose activado estos trabajos por no residir en el pueblo ningún carpintero.

¿Serán nuevas por ventura las puertas del cementerio cuando tomó posesión dicho concejal en primero de Enero de 1912?

El mismo, cumpliendo con su deber, nunca se atreve a hacer y deshacer, sin dar cuenta antes a sus superiores; no porque otros hayan abusado deben a él censurarle.

El informante de *El Bien Público* sin mediar un momento emprendió el camino sin saber por dónde andaba precipitándose en los abismos del error donde quizás esté su destino.

Hasta otra, esperando no se ampare con el pseudónimo, el que censura sin pruebas a quien tiene muy tranquila la conciencia, por haber obrado conforme los deberes de su cargo.

El concejal,  
JOSÉ PASCUAL.

## «LA MARITIMA»

Compañía Mahonesa de Vapores

Debiendo procederse el próximo jueves, día 5 de Septiembre, a la anulación de las acciones antiguas de esta Compañía y autorizarse al mismo tiempo su sustitución para los nuevos títulos nominativos, mediante acta levantada por los señores representantes oficiales comisionados para este acto, por el ilustrísimo señor Delegado de Hacienda de Baleares, se pone en conocimiento de los tenedores de las acciones antiguas números 159, 162 y 163, 195 y 196, 251 a 254, 286 y 297, 320 y 321, 410, 422, 433, 442, 453, 469 a 471, 835, 857, 859 y 860, 1.136 y 1.137, 1.181 a 1.185, 1.193 y 1.194, 1.204 y 1.205 que todavía no las han presentado al cange por los resguardos provisionales, que si antes de dicho día no han formalizado la expresada operación quedarán las mencionadas 36 acciones excluidas del acta que debe levantarse y sufrirán los perjuicios consiguientes al retraso en la entrega de los títulos definitivos a que forzosamente quedarán sujetas dichas acciones.

Mahón 31 de Agosto de 1912.—Por La Marítima, Compañía Mahonesa de Vapores.—El Director Naviero, Juan F. Tallavull.

## BANCO DE MAHÓN

El día 5 de Septiembre próximo a las cuatro de la tarde se venderán en licitación privada, en el local que ocupa en esta ciudad, siempre que la postura que se ofrezca sea del agrado del Banco, las fincas que a continuación se expresan.

Una casa en esta ciudad, calle de la Plana número 68 y 68 A.

Una cochera en esta ciudad, calle de Roig sin numerar.

Una cochera en esta ciudad, calle de Roig sin numerar.

Una casa en esta ciudad, calle de Anunciavay número 15.

Una casa en esta ciudad, calle Deyá número 13 con el gravamen de una pensión de 912 50 pesetas anuales e hipoteca que la garantiza.

Una casa en Villa Carlos, calle del Castillo números 8 y 10.

Una casa en Villa Carlos, calle del Rosario números 31 y 33.

Una finca de recreo en Villa Carlos, calle de Calafons número 2.

Los títulos de propiedad y condiciones de la licitación obran en las oficinas del Banco.

Mahón 30 de Agosto de 1912.—P. A. de la Junta de Gobierno, El Secretario accidental, Gabriel Prats. V.º B.º—E. Presidente accidental, Francisco F. Andreu.

## SUBASTA

Consultorio Jurídico-Administrativo. Plaza de la Arravayeta, n.º 7

El día 11 del corriente mes, a las doce de la mañana, se subastará por pujas a la llana y bajo el tipo de 3250 pesetas la casa n.º 6 de la calle de San Esteban, esquina a la de L'Annon del pueblo de San Luis.

## Teatro Principal

Gran función de cine para hoy martes 3 Septiembre de 1912

4 ESTRENOS 4

Por primera vez la película de 1.500 metros

POR CULPA DE OTRO

PROGRAMA

La ruina (éxito)

La loca de la isla (éxito)

Historia de un geranio (éxito)

Meropes (éxito)

Tontolini en automóvil (estreno)

Industria de Cerdeña (estreno)

Bombardero de Trípoli (estreno)

Dos rosas blancas (estreno)

Por culpa de otro (1.º, 2.º y 3.º parte estreno)

A las 9.

Entrada general: diez céntimos.

**Centro de Contratación Mercantil** a cargo de DON PEDRO SINTES CARDONA Corredor de Comercio Colegiado.  
Domicilio calle del Angel n.º 13-A, pral. Teléfono n.º 96 —Horas de despacho de 10 a 12.

Este Centro que cuenta con un personal activo e idóneo, se encarga del despacho en comisión de los siguientes asuntos:  
Compra venta de valores industriales y del Estado.  
Idem de Créditos hipotecarios y personales.  
Idem de mercaderías de fácil realización.  
Idem de fincas rústicas y urbanas.  
Representaciones mercantiles.  
Cobro de toda clase de créditos.  
Informes comerciales.  
Préstamos de dinero sobre papel del Estado y otros valores de reconocida solidez, como también sobre firmas de garantía.  
Colocación de capitales con y sin hipoteca.  
Cumplimiento de exhortos.  
Saca y legalización de documentos.  
Asistencia a subastas.  
Valores que este centro tiene orden de comprar y vender:

|                                  | COMPRA | VENTA  |
|----------------------------------|--------|--------|
| Interior 4% serie A.             | 87 10  | 87 70  |
| » » » B.                         | 85 85  | 86 45  |
| » » » C.                         | 85 75  | 86 35  |
| » » » D.                         | 85 50  | 86 10  |
| » » » E.                         | 85 00  |        |
| » » » F.                         | 84 90  |        |
| Amortizable 5% diferentes series | 101 30 | 102 00 |
| Obligaciones Alicante 4%         | 96 02  | 96 77  |
| » » Norte                        | 94 52  | 95 27  |
| » » Francia 2 1/2%               | 57 40  | 58 15  |
| — ACCIONES —                     |        |        |
| Norte fin de mes                 | 103 60 | 104 60 |
| Alicante fin de mes              | 99 60  | 100 60 |
| Norte contado                    | 103 70 | 104 60 |
| Alicante contado                 | 99 70  | 100 60 |

**VALORES LOCALES**

ACCIONES

|                        |       |
|------------------------|-------|
| La Marítima            |       |
| Gas                    | 92 00 |
| Eléct. Mahonesa 1.ª e. |       |
| Eléct. Mahonesa 2.ª e. | 95 00 |
| Banco de Alayor        |       |
| Id. Menorca            |       |
| Id. de Ferrerías       | 55 00 |
| Id. de Ciudadela       |       |
| Créd. Mercantil        |       |
| Isla Marítima          |       |
| Crédito Balear         |       |
| Energía Eléctrica      |       |

OBLIGACIONES

|                          |        |
|--------------------------|--------|
| La Marítima 5 p. 100     | 101 00 |
| Gas                      |        |
| Ay.º de Mahón 6 p. 100   |        |
| » » 5 p. 100             |        |
| » Ciudadela 6 p. 100     | 100 00 |
| Partic. nes Red Telefón. |        |

Se vender:  
Una báscula de 200 kilogramos.  
Se alquila o se vende:  
Un piano, marca «Bernareggi» etc. C.

**Cotización de la plata**  
facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueras y C.º, de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

|               | El Kilóg. |
|---------------|-----------|
| Platino       | 00 00     |
| Oro fino      | 00 00     |
| Plata fina    | 118 00    |
| id. 950 m. m. | 112 25    |
| id. 935 id.   | 110 25    |
| id. 940 id.   | 111 05    |
| id. 900 id.   | 106 50    |
| id. 800 id.   | 95 00     |
| id. 750 id.   | 00 00     |

Barcelona 3 de Septiembre de 1912.  
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, 1 y Deyá, 1.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Aré et Fils de Paris

FRECIOS DE VENTA

|   | El Kilóg. |
|---|-----------|
| Borax líquido la botella de litro   | 2 50      |
| Oxido la botella de 1/4 litro   | 5 00      |
| Plata fina  | 118 00    |
| id. 950 m. m.   | 112 25    |
| id. 940 id.   | 111 05    |
| id. 935 id.   | 110 25    |
| id. 800 id.   | 95 00     |
| Soldadura con hechuras  | 77 30     |
| Sierras finas la gruesa a   | 2 75      |
| Grisoles ingleses clase superior el número a  | 0 35      |
| Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.                         |           |
| Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos. |           |
| Mahón 3 de Septiembre de 1912.  |           |
| Referencias M. Beltrán y C.º, Comercio 13.  |           |

**BANCO DE MAHÓN**  
En cumplimiento de los artículos 14 y 15 de los Estatutos, se convoca Junta general ordinaria de accionistas para el día 9 del próximo Septiembre, a las cuatro de la tarde en el edificio que ocupa la Sociedad.  
Mahón 29 de Agosto de 1912 —P. A. de la Junta de Gobierno, Gabriel Prats, Secretario accidental.

**BANCO DE MENORCA**  
MAHÓN  
Bolea de Barcelona

Cotización del día 3 de Septiembre de 1912  
TELEGRAMA DE LAS 10 15

|                              |        |
|------------------------------|--------|
| Interior fin de mes          | 85 55  |
| 5% Amortizable               | 101 70 |
| 4% id.                       | 00 00  |
| 4% id.                       | 104 10 |
| 4% id.                       | 100 10 |
| A. Banco E. de la I. de Cuba | 480 93 |
| Cambio París cheque          | 165 70 |
| » Londres id.                | 16 73  |
| 4% Interior contado          | 87 40  |

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y a plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, París, Bruselas y Londres, como también valores de renta Sud-América.

**Pagamos el cupón Deuda Amortizable cinco por ciento, vencimiento 15 Agosto 1912.**

**«LA MARITIMA»**

Compañía Mahonesa de Vapores

Debiendo proceder muy en breve a la entrega de los títulos definitivos de las acciones nominativas de esta Sociedad, se encarece a los señores accionistas que hayan efectuado alguna transferencia sin haberla presentado en las oficinas de la misma para el correspondiente registro se sirvan presentarles al efecto en la próxima semana días 2 al 7 Septiembre inclusivos, pues después del 7 no podrán registrarse transferencias hasta que estén entregados los títulos definitivos.

Mahón 31 Agosto 1912 —El Director Naviero, Juan F. Taltavull.

El más poderoso de los reconstituyentes

**PHOSPHO-CACAO**

El más exquisito de los desayunos.

José Codina Cortada  
Plaza Príncipe, 10

**Verdadera ganga**  
A los fabricantes de monederos de plata

Se hallan en venta, a mitad de precio, varias herramientas, entre ellas, cilindros y bancos de tirar hilo.

**Aprovechar la ocasión**  
Informes en esta imprenta.

**Despacho de Abogado**

Consulta y dirección de toda clase de asuntos jurídicos, ofrece al público el Abogado don Juan Saura y Mora, en su despacho, calle de Pi y Margall, núm. 7. Honorarios módicos. Ajuste de igualas.  
Consulta gratis para pobres de 2 a 3 tarde.

**Biblioteca Renacimiento**

Ultimas obras recibidas

|  |      |
|--|------|
| Don Modesto.—«Desde la barreira»                                 | 3 50 |
| R. López de Haro.—«La Imposible»                                 | 1 00 |
| La misma obra encuadrada   | 1 50 |
| Taboada, Zúñiga y otros.—«Historia cómica de España (dos tomos)» | 5 00 |

Véndense en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

SE VENDEN varios muebles. Informes, en la fábrica de gaseosas de Barber Hermanos, Reina, 31.

SE VENDE un bote automóvil a precio económico. Informes, Ramis 72, letra A.

FABRICA DE CAJAS DE CARTON Para vender. Informes, calle de Santa Eulalia.

PARA ALQUILAR.—Lo está una casa situada en la calle de Gracia número 113. Es un bonito piso en buenas condiciones.

**Mundial Humor**

Periódico semanal ilustrado en el que se reproducen las caricaturas más notables que durante la semana han visto la luz en los principales periódicos satíricos del goblo.

Caricatura Histórica, Política, Social, etc.  
10 céntimos ejemplar

Véase en la TIPOGRAFÍA MAHONESA  
Pi y Margall, 25.

**Servicio Telegráfico**  
DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

**Lo de Marruecos**

Barcelona 3, 6 15.

**Prisioneros franceses**  
Se dijo que habían sido libertados los prisioneros franceses cogidos por las fuerzas del pretendiente Muley Hiba.

Este rumor se ha desmentido. Los aprehendidos por los moros siguen en poder de éstos.

**Franceses y moros**  
Los moros atacaron con gran ímpetu el campamento de Chantar establecido por los franceses.

Víctimas del ataque de los cabellones murieron cuatro franceses y quedaron heridos diez.

Las tropas republicanas rechazaron con energía y victoriosamente la embestida de los moros a quienes ocasionaron cien muertos e innumerables heridos.

**Moros valientes**  
Se han recibido telegramas particulares que amplían los oficiales relativos al encuentro de las fuerzas del coronel Silvestre con las del Raisulí.

Todas las referencias coinciden en tributar grandes y entusiastas elogios a los moros de la vanguardia indígena que mandaba el teniente Cases.

Se condujeron con valor y bizarría notables y en lo más rudo del fuego, llenos de ardor patriótico, prorrumpían en acclamaciones y vitores a favor de España.

**Elogios a Silvestre**  
Se comenta de una manera muy encomiástica la operación realizada por el coronel Silvestre contra las huestes del Raisulí.

El jefe político-militar de Alcázar y Larache se ha acreditado una vez más como comandante de fuerzas y como hábil diplomático.

Constantemente dirigió las maniobras y só por casualidad se explica que saliera ileso de la refriega.

**Tranquilidad**  
Los adioses al Raisulí no han vuelto a presentar su frente a las tropas españolas.

Los últimos telegramas recibidos ayer acusan tranquilidad.

**Alfau a Madrid**  
Ha salido de Ceuta el general gobernador de aquella plaza señor Alfau.

Se cree que hoy llegará a Madrid. Supónese que este viaje se relaciona con la proyectada toma de Tetuán si bien se ignora los motivos que llevan a Madrid al general Alfau.

**Ataque de bandidos**  
Los moros que por cuenta de España trabajan en unas obras de la derecha de Kert, fueron atacados por unos bandidos rifeños.

Apercidas nuestras tropas pronto ahuyentaron a los merodeadores y no hubo que lamentar consecuencias desagradables.

**Crónica general**

**Alboroto de estudiantes**  
En Barcelona los alumnos que estudian para ingenieros industriales promovieron un alboroto en la Universidad para mostrarse solidarios con las reclamaciones de los profesionales.

Durante la algarada destruyeron bancos y otros enseres.

En vista de la actitud de los estudiantes el Rector dispuso que se cerraran las aulas correspondientes a la facultad.

**Conflictos obreros**  
En Madrid y en Bilbao persisten las huelgas sin que se vislumbre la solución.

Los obreros de Tolosa han ido al paro general en demostración de compañerismo y solidaridad con los trabajadores de «La papelera española».

La huelga es pacífica, sin la menor violencia se desarrolla con suavidad en los procedimientos, pero con gran energía y firmeza en el fondo.

Las mujeres especialmente se muestran animosísimas.  
Como medida de precaución, hoy innecesaria, se hacen patrullar fuerzas de la Guardia Civil.

**El Gobierno en Madrid**  
Han llegado a Madrid los ministros que deben asistir al consejo que hoy se ha de celebrar.

Están ya en la capital los señores Navarroreverter, Pida, García Prieto y Barroso.

Este último ha vuelto a encargarse de la cartera de Gobernación.

Los señores Pons de la Peña del Gobierno y Ministro de Hacienda celebran frecuentes y largas conferencias.

Supónese que son preparatorias del consejo que hoy tendrá lugar.

**Adhesión al libre pensamiento**  
El conocido librepensador y propagandista señor Litrán, en nombre de la Escuela Moderna ha dirigido un telegrama al Presidente del Congreso de librepensadores reunido en Liverpool.

El despacho contiene una entusiasta adhesión al acto.

**Soberanos de viaje**  
El emperador de Alemania ha salido de Berlín para Suiza.

En todos los pueblos del trayecto que ha de recorrer se adoptan precauciones extraordinarias porque se tiene mucho miedo a los anarquistas.

Ha llegado a París el rey Jorge, de Inglaterra.

**Profeta trasnochado**  
El vicario de Zarauz sigue con la manía de predecir las galernas. Por haber acertado una vez se sintió profeta y continuamente anuncia tempestades.

En pocos días se ha equivocado varias veces y sus profecías han resultado planchas fenomenales.

Para ayer el célebre astrónomo habla pronosticado una nueva galerna y efectivamente el mar no se alteró y el tiempo fué bueno.

Las predicciones del vicario de Zarauz motivan muchas bromas y cuchufletas.

**Azzati viaja**  
Ha llegado a Madrid el diputado republicano radical don Feix Azzati, hoy presidente del señor Lerroux.

Fué al extranjero con motivo del proceso que se le sigue.  
El señor Azzati continúa su viaje hacia Valencia.

**ALCANEE POSTAL**

Barcelona 1.º  
Lo de la galerna

Según ha manifestado el señor Canalejas, el rey está muy satisfecho de su permanencia en Bilbao.

Ha añadido el jefe del Gobierno que los periódicos han exagerado mucho al hablar de la galerna que se desencadenó durante las regatas de Bilbao a Castro Urdiales, pues no pasó de un poco más movimiento en las aguas que el ordinario.

Ni siquiera pudo certificarse de lo que los marinos llaman mar gruesa.

Los balandros bailaron un poco, constituyendo esto para los balandristas un número fuera de programa y que les sirvió de diversión, sin que por un momento llegara a preocuparles.

Noticias particulares, aseguran por el contrario, que el infante don Carlos se vio muy apurado, pues su balandro se anegó a pesar de los esfuerzos que hizo el infante para achicar el agua.

El presidente del Sporting Club se acercó con una lancha, y don Carlos intentó pasar a ella, pero como el mar estaba muy agitado, el infante perdió el equilibrio y cayó al agua.

Los tripulantes de dicha lancha la salvaron.  
La infanta Doña Luisa siguió en el balandro.

**Combinación de magistrados**  
Comunican desde Bilbao que don Alfonso ha firmado ya la combinación de magistrados anunciada.

No afecta para nada a la provincia de Baleares.

**Autos de Ceuta a Tetuán**  
Se ha inaugurado un nuevo servicio regular de coches automóviles entre Ceuta y Tetuán.

Al ver los nuevos vehículos los moros se muestran muy satisfechos y admirados.

**Por un indulto**  
El señor Nougués ha pedido al jefe del Gobierno el indulto para el obrero de Reus Andrés Ferrer.

En virtud de la ley de jurisdicciones fué condenado por un artículo de que es autor al señor Mayne por haber negado las Cortes el correspondiente suplicatorio.

**El Centenario de las Cortes**  
El señor Canalejas ha recibido la visita del representante en Madrid de la Compañía Trasatlántica para anunciarle, en nombre del marqués de Comillas, que había quedado destinado el vapor «Alfonso XII» para que se dispusieran en él los alojamientos para algunos invitados a las fiestas del centenario.

Según el señor Canalejas, podrán acomodarse muy bien en dicho trasatlántico 100 invitados, y si se estrechan un poco y no piden excesivas comodidades, podrán alojarse 200.

La compañía no cobrará nada por este servicio; no obstante, el Estado sufragará los gastos que se originen.

Un alto empleado del ministerio de Estado ha ido a Cádiz para disponer los alojamientos en relación con las personalidades que concurrirán a las fiestas.

**Tribus sometidas**  
Tánger.—Muchas tribus del territorio dominado por el Roghi, se han sometido al coronel Mangin, haciendo actos de fidelidad a Muley Yusef.

**El Roghi**  
Tánger.—Se confirma la dispersión de las dos harkas formadas por el Roghi.

Llama la atención esta dispersión, pues si bien los moros han sido batidos estos últimos días en diferentes encuentros, la importancia de los combates no ha sido tanta que justifique aquel hecho, sobre todo si se tiene en cuenta la tenacidad característica de los moros.

Se ignora el paradero del Roghi. Algunos creen que la dispersión de las harkas y la ocultación del jefe de ellas es una hazaña para confiar a los franceses y caer sobre ellos cuando menos lo piensen.

**Ataques rechazados**  
Tánger.—Comunican de Casa Blanca, confirmando que la columna que manda el coronel Mangin ha rechazado dos ataques de las fuerzas mandadas por el Roghi.

Dejaron en el campo muchos muertos y heridos.

Entre los muertos está un hermano del pretendiente E. Hiba.

**Tipografía Mahonesa, Pi y Margall, 25.—MAHÓN**



**¡Caballeros!**  
**¡Señoras!**  
**¡Niños!**  
USAD SIEMPRE A DIARIO  
**POLVOS ONEL**

Los médicos más eminentes los recomiendan para los escogidos de los niños, ardores, granos, rojez, erupciones, grietas, sarpullidos, quemaduras y demás irritaciones cutáneas e higiene de la piel.

NOEL evita el mal olor del sudor en pies y sobacos.  
NOEL único que cura, suaviza y entona la piel.  
NOEL para los caballeros después de afeitarse es imprescindible, pues evita el ardor de la navaja y previene de cualquier infección.  
NOEL el mejor para la toilette de señoras.  
NOEL es indispensable después del baño.  
NOEL excelente antiséptico el mejor de todos! exigid la marca.  
Buenas presentaciones exquisitas, ricamente perfumadas.  
Único Agente en España: Joaquín Fau, calle Mallorca, 184, Barcelona.

UNICOS DEPOSITARIOS

Olives Hermanos. -- Le Printemps. -- Mahón.



**UNDERWOOD**

La mejor máquina de escribir del mundo

9 GRANDES PREMIOS, 11.000 vendidas en España. Casi todas las dependencias del Estado y el Ejército Español de mar y tierra usa la máquina de escribir

**UNDERWOOD**

En Menorca funcionan 10 máquinas UNDERWOOD

La dejamos a prueba sin compromiso moral ni material de adquisición. Solicitese del representante para Baleares

Juan Baña, Jaime II, 73.-Palma

**Persianas**

Fantasia, de cadenilla y tejinas, dando las medidas se encargan en la Esterería de LUIS MAS,

Deyá núm. 5.-MAHON

**BRUNSVIGA MÁQUINA DE CALCULAR**



Prodigioso aparato que ejecuta mecánicamente toda clase de operaciones aritméticas: sumar, restar, multiplicar, dividir, extraer raíces cuadradas y cúbicas; calcular intereses simples y compuestos cambio de monedas, pesos, medidas, etc., con facilidad y rapidez asombrosa.

**CYCLOSTILE**

Nuevo aparato rotativo para reproducir con toda perfección la escritura a mano y la de la máquina de escribir; pueden tirarse con un solo original de 1.000 a 3.000 copias a razón de 1.000 copias por hora.

Solicitese de los señores GUILLERMO TRUNIGER y C.ª, Balmes, 7.-BARCELONA.

Agente en Baleares.—JUAN BAÑA LOPEZ, en Mahón, San Lorenzo 33 y en Palma, Jaime II, 73.

**¡GRAN INVENTO!**

NO MAS TEAS, ASTILLAS NI VIRUTAS : : ENCENDER TODO EL MUNDO EL FUEGO CON LAS PASTILLAS

**“CAKES DEVIL”** SIN HUMO : : HIGIENICAS RAPIDEZ : ECONOMIA : COMODIDAD : : UNICO QUE DA RESULTADO

Muy importante: Las Pastillas **CAKES DEVIL** son las que encienden sin sopete ni fuerte el fuego, no conteniendo Petróleo, Brea, Resinas, etcétera, materias todas estas perjudiciales a la salud.

EXIGID SIEMPRE MARCA «CAKES DEVIL». Paquete con instrucciones para 12 veces, 10 céntimos.

Reusad groseras imitaciones que no dan ningún resultado.

Único agente en España y América Latina: JOAQUIN FAU, Mallorca, 184.-Barcelona.

DEPOSITO EN MAHON: Antonio Cantamisa. Hannover, num. 2

**A los Fabricantes de Monederos de Plata**  
**Para vender**  
Una máquina alemana de primer orden para pulimentar cieres y otros objetos, casi nueva.  
Un aparato de dar grané, también alemán, de los más modernos.  
Una prensa con volante para el estampado de carteras, cieres para caballero y otros objetos.  
En esta imprenta informarán.

**OBRA NUEVA**  
**Derecho Hipotecario y Notarial**  
Comentarios a la Ley Hipotecaria por R. D. de 16 de Diciembre de 1909, con la jurisprudencia del Tribunal Supremo de Justicia, doctrina de la Dirección general de los Registros y del Notariado y disposiciones del Código Civil por **Federico Barrachina y Pastor**  
Abogado y Notario  
4 tomos, 24 pesetas  
Véase en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

**TIPOGRAFIA MAHONESA**

PI Y MARGALL, 25. -- TELÉFONO, 123

**LIBRERIA**

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

**OBJETOS DE ESCRITORIO**

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujo. Cartulinas. Tintas, etc.

**IMPRESA**

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

IMPRESIONES EN TINTA COMUNICATIVA

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

PRECIOS ECONÓMICOS. — RAPIDEZ EN SERVIR LOS ENCARGOS



**¡Alerta todo el mundo!**

**POLVOS REGENERADORES**

para hacer poner

3.000 huevos al año con solo DIEZ GALLINAS!

!!! 3.000 HUEVOS !!! Primero y único en España (Patente por 20 años).

Descubrimiento maravilloso

Resultados sorprendentes

Ponen todos los días y en todas las estaciones del año, hasta en el tiempo más crudo del invierno. Numerosos testimonios.

GASTO INSIGNIFICANTE. Pedir la marca «2 Gallinas Negras».

Agente para Cataluña, Baleares y Canarias: Joaquín Fau, Mallorca, 148 Barcelona.

Depósito en Mahón: ANTONIO CANTAMISA, Hannover, 2.

SE VENDEN varios muebles por tener que ausentarse su dueño. Razón: Explanada 17

MUEBLES NUEVOS para vender, muy baratos. Razón: Infanta, 81

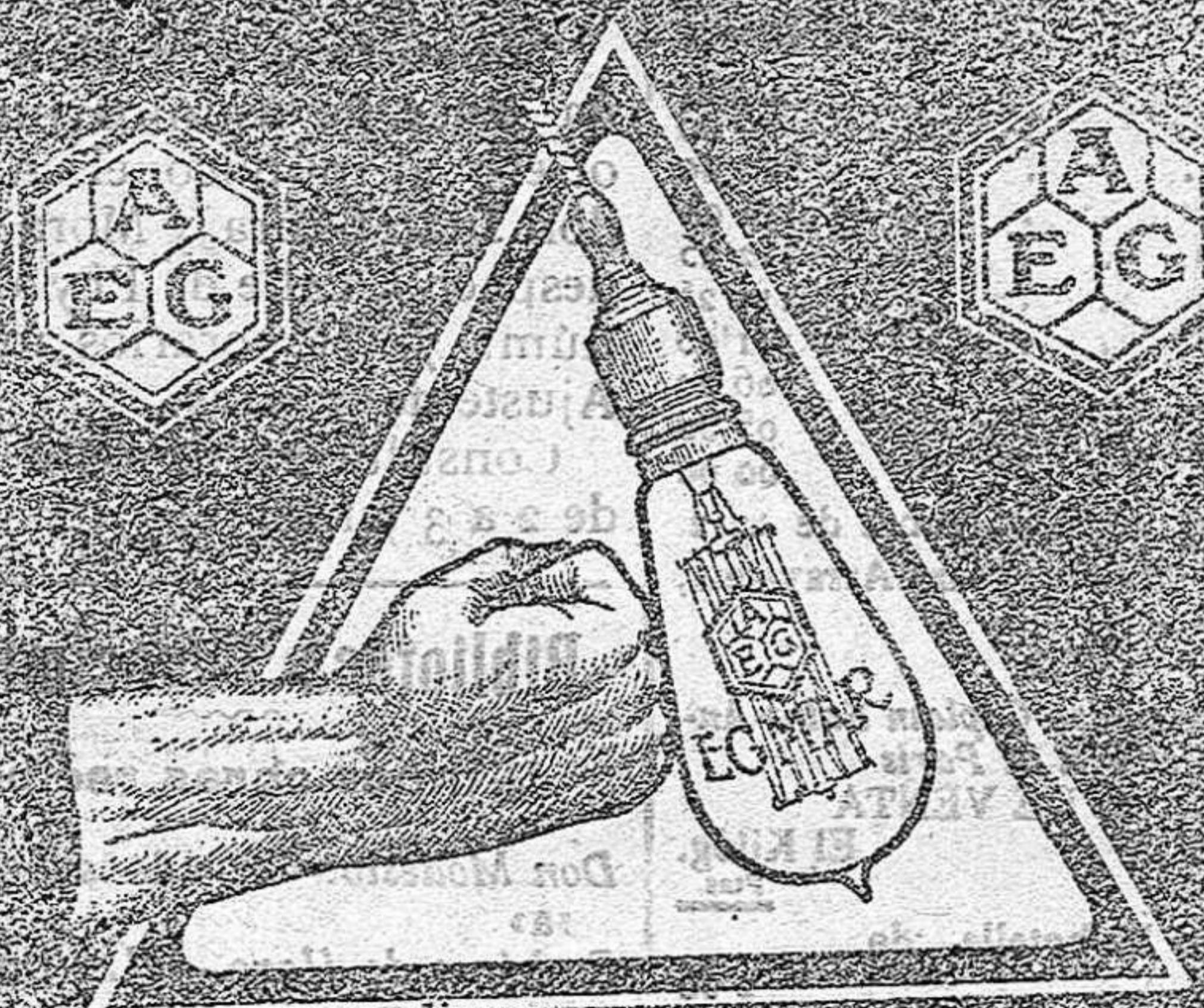
LANGOSTAS VIVAS A PESETA y MEROS vivos a setenta y cinco céntimos la tercia de 400 gramos se venden en el vivero del Fonduco.

PARA VENDER.—Lo está una casa situada en esta ciudad, calle Cos de Gracia n.º 155. Informarán en la misma.

PARA VENDER.—Lo están dos mulas, de raza pequeña. Se darán por un precio módico. Para informes, calle de la Iglesia, n.º 4

En la Pastelería de LORRENZO CARRERAS Plaza Príncipe número 6 se servirá helados todos los días.

**EGMAR**



**UNICA LAMPARA IRROMPIBLE**

VENCIO LAS ANTIGUAS MARCAS

De venta en todos los buenos establecimientos y centrales eléctricas

**A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.)**

Oficina de venta: Ronda de Universidad, 22  
Oficina de instalaciones: Ronda de Universidad, 35